

## 1911-01-18

### FAKTA

Dokumenttype:  
Brevudkast

Sprog:  
Engelsk

Generel kommentar:  
Brevudkastet er skrevet af Edith  
Willumsen

Afsendersted:  
Sevilla (Spanien)

Modtagersted:  
Berlin (Tyskland)

Omtalte personer:  
Juan de las Roelas  
El Greco  
Henrik Lund  
Hugo van der Goes  
Jan van Eyck  
Rogier van der Weyden  
Francisco de Zurbarán

Arkivplacering:  
J.F. Willumsens Museum  
Arkivkasse: A/I/3 - CDE

### DOKUMENTINDHOLD

Willumsen skriver til den tyske kunsthändler Paul Cassirer, da han har fundet nogle ældre værker i Spanien, som han mener kunne være af interesse for Cassirer.

### TRANSSKRIFTION

18 Jan 1911

GRAND HOTEL Cecil

ANTES CECIL

SEVILLA

Mr Casirer  
art dealer Berlin

Dear Sir

Last year in November, I called with Henrik Lund at your place to see his exhibition. There I met one of the managers, and we had a talk about old paintings, and he asked me if I should find some primitifs on my travel, then to tell him, as he wanted some very much.

Here in Spain, I really

have found some, I think, you might be glad to get. As –

german primitifs

Aldegraefer?

-

dutch primitif

as R van der Weyden.

-

and Hugo van der Goes

-

and some french primitif

unknown

-

Some Zurbaran's

Some Greco's

One Roelas –

The prices of these are between 1000 and 50,000 Pcedas.

As far as I can see these pictures are genuine, and in good state. Now I ask you, if you might think of buying any of these, and in that case, how can we arrange matters.

How do you usual do, when you buy pictures from a distant place?

I am staying in Sevilla still in 14 days – at Hotel Cecil and expecting your answer

I am yours truly

The picture of H van der Gooes represents the good shepherd. The style is very much alike the Eremites on gents altar of van Eyck in Berlin. The size is

about 50 x 10 centimeter. The original frame in gothic style is still on the picture, It seems to me that the picture has never been retouched. The price is 5000 pesedas.

18 jan 1911

GRAND HOTEL Cecil

(ANTES CECIL)

SEVILLA

Mr Casier  
art dealer Berlin

Dear Sir

Last year in November, I  
~~guess it was~~, I called  
with Henrik Lund at your  
place to see his exhibition.  
There I met one of the  
managers, and we had  
a talk about old paintings,  
and he asked me if I  
should find some primitifs  
on my travel, then to  
tell him, as he wanted  
some very much -  
Here in Spain, I really

have found some, I think,  
you might be glad to  
get. As -

& german primitifs  
Aldegraefers?

& dutch primitifs

as R. van der Weyden.

and ~~a~~ Hugo van der Goes.

and some french primitifs  
unknown

Some Zurbaran's

Some Greco's.

One Roelas -

The prices of these are  
between 1000 and 50,000 Pounds

as far as I can see these  
pictures are genuine, and  
in good state. Now I



ask you, if you might  
think of buying any  
of these, and in that  
case, how can we arrange  
matters ~~between us~~ -  
How do you usual do,  
when you buy pictures  
from a distant place?

I am staying in Seville  
still in 14 Days - at  
Hotel Cecil and expecting  
your answer

I am yours truly.

The picture of Jo van der Goos  
represents the good shepherd. The style  
is very much alike <sup>the Emigration</sup> ~~the~~ Gent's altar  
of van Eyck in Berlin. The size is  
about 50 X 10 centimeter. The original frame  
in gothic style is still on the  
picture, <sup>it seems to me that</sup> ~~and~~ the picture has never  
been retouched. The price is  
5000 pegasus.

AI.3/CDE